



Economic and Social Council

Distr.: General
20 August 2014

Original: Russian

Европейская экономическая комиссия

Комитет по внутреннему транспорту

Рабочая группа по перевозкам опасных грузов

Девяносто седьмая сессия

Женева, 3–7 ноября 2014 года

Пункт 6 б) предварительной повестки дня

Предложения о внесении поправок

в приложения А и В к ДОПОГ:

различные предложения

Proposal for the use of flexible bulk containers (FBC)

Передано Международной ассоциацией по опасным грузам и контейнерам (АСПОГ)¹

1. Следуя рекомендациям Совместного совещания, отраженным в документе ECE/TRANS/WP.15/AC.1/134, раздел VI, пункты 35-38, АСПОГ организовала стендовые испытания мягкого контейнера для массовых грузов в соответствии с требованиями раздела 6.8.5 Рекомендации ООН. Протоколы испытаний, видеоматериалы, а также Методика и Программа испытаний были представлены в документе INF.33/Add.1 на 96 сессии Рабочей группы. Протокол испытания на подъем IDGCA представила отдельно в документе INF.46 на весенней сессии Совместного совещания в 2014г.

2. Следуя рекомендациям, изложенным в документах ECE/TRANS/WP.15/AC.2/50, ECE/TRANS/WP.15/AC.1/132, ECE/TRANS/WP.15/224, АСПОГ представила на рассмотрение экспертов дополнительные требования к транспортному средству, на котором могут безопасно перевозиться мягкие контейнера для массовых грузов. Ниже приведены требования к транспортным средствам, предназначенным для перевозки мягких контейнеров для массовых грузов, которые были сформулированы на 96 сессии Рабочей группы, а именно:

¹ Настоящий документ представлен в соответствии с пунктом 1 с) положения о круге ведения Рабочей группы, содержащегося в документе ECE/TRANS/WP.15/190/Add.1; в нем предусматривается, что Рабочая группа "разрабатывает и совершенствует Европейское соглашение о международной дорожной перевозке опасных грузов (ДОПОГ)".

«7.5.7.6 Загрузка мягких контейнеров

7.5.7.6.1 Мягкие контейнеры должны перевозиться внутри транспортного средства¹ с жесткими боковыми и задним бортом, которые выступают, по крайней мере, на две трети высоты мягкого контейнера.

¹ Транспортное средство должно оснащаться функцией обеспечения устойчивости согласно Правилам ООН № 13 с Поправками серии 11.»

Выводы и предложения

4. Учитывая проведенные исследования и приведенные доказательства, просим выработать решение о согласовании вышеуказанных требований к автомобильному транспорту, которые могут обеспечить безопасную транспортировку мягких контейнеров для массовых грузов, и рекомендовать включить их в Правила ДОПОГ.

5. В случае наличия разногласий у экспертов по существу предлагаемых для включения в ДОПОГ требований к транспортному средству, просим рабочую группу дополнить, изменить или сформулировать новые требования к транспортному средству для безопасной перевозки мягких контейнеров для массовых грузов.
